

Note: This letter is in Icelandic, english and polish.

Uwaga! Niniejsze ogłoszenie dostępne jest w języku islandzkim, angielskim i polskim.

Selfossi, 13.03.2020

Ágæti námsmaður

Vegna samkomubanns, sem heilbrigðisráðherra hefur tekið ákvörðun um vegna COVID-19 veirunnar og tekur gildi frá og með 16. mars, verða eftirfarandi takmarkanir á starfsemi Fræðslunetsins:

- **Íslenska fyrir útlendinga.**
Öll námskeið sem í gangi eru verða sett í bið og nemendur mæta ekki í kennslustundir frá og með 16. mars og fram yfir páska. Nánari upplýsingar um mögulegt framhald og/eða áætluð lok verða veittar í vikunni 16. – 20. mars. Fyrirspurnir vegna þessa berist í síma 560 2030 eða á netfangið steinunnosk@fraedslunet.is
- **Virkinámskeið** (*Kulnun, Upplýsingatækni, Stökkvarinn*).
Öll námskeið sem í gangi eru verða sett í bið og nemendur mæta ekki í kennslustundir frá og með 16. mars og fram yfir páska. Nánari upplýsingar um mögulegt framhald eða áætluð lok verða veittar í vikunni 16. – 20. mars. Fyrirspurnir vegna þessa berist í síma 560 2030 eða á netfangið dyrfinna@fraedslunet.is
- **Námsbrautir FA** (*félagslíðabré, leikskólaliða- og stuðningsfulltrúabré, fagnám í umönnun fatlaðra og menntastoðir*).
Gert er ráð fyrir að hægt sé að færa allt nám þessara námsbrauta tímabundið yfir í fjarnám. Útfærsla á því ásamt ráðgjöf og leiðsögn til nemenda verður útfært vikuna 16. – 20. mars. Fyrirspurnir vegna þessa berist í síma 560 2030 eða á netfangið eydis@fraedslunet.is
- **Nám fyrir fatlað fólk.**
Öllum námskeiðum er lokið og nemendur mæta ekki í kennslustundir frá og með 16. mars. Nánari upplýsingar verða veittar í vikunni 16. – 20. mars. Fyrirspurnir vegna þessa berist í síma 560 2030 eða á netfangið liljaoss@fraedslunet.is
- **Námsráðgjöf og raunfærnimat.**
Öll vinna við raunfærnimat og öll náms- og starfsráðgjöf verða sett í bið vikuna 16. – 20. mars. Nánari upplýsingar um útfærslu verða tilkynntar fyrir 20. mars. Fyrirspurnir vegna þessa berist í síma 560 2030 eða á netföngin eydis@fraedslunet.is / solveig@fraedslunet.is

Allar upplýsingar um nánari framvindu á næstu dögum og vikum í starfsemi Fræðslunetsins verða sendar viðkomandi námsmanni í tölvupósti og verða birtar á www.fraedslunet.is og á Facebooksíðu Fræðslunetsins.

Símsvörun er í síma 560 2030 frá kl. 9:00 – 16:30 mánudaga – fimmtudaga og frá kl. 09:00 – 15:00 á föstudögum.

Með von um skilning á þeim aðstæðum sem uppi eru,

Eyjólfur Sturlaugsson,
framkvæmdastjóri

Selfoss, 13.03.2020

Dear student

Due to a ban on mass gathering, which has been decided by the Minister of Health for the COVID-19 virus and is effective from 16th March, the following restrictions will be imposed on the operation of the Fræðslunet:

Icelandic for foreigners

All courses that are in progress will be put on hold and students will not attend lessons from March 16th until Easter. Further information on possible continuation and / or projected completion will be provided in the week of March 16th-20th. Information about this can be reached at tel. 560 2030 or by email: steinunnosk@fraedslunet.is

Virkninámskeið (*Kulnun, Upplýsingatækni, Stökkvarinn*)

All courses that are in progress will be put on hold and students will not attend lessons from March 16th until Easter. Further information on possible continuation or planned completion will be provided in the week of March 16th-20th. Inquiries for this can be reached on tel. +354 560 2030 or by email: dyrfinna@fraedslunet.is

Námsbrautir FA (*félagsliðabré, leikskólaliða- og stuðningsfulltrúabré, fagnám í umönnun fatlaðra og menntastofir*)

It is assumed that all of these programs may be temporarily transferred to distance learning. An elaboration of this, along with counseling and guidance for students will be implemented in the week of March 16th-20th. Inquiries about this can be reached at tel. 560 2030 or by email: eydis@fraedslunet.is

Námsráðgjöf og raunfærnimat - Educational counseling and Validation of non-formal and informal learning.

All validation and vocational counseling will be put on hold from 16th – 20th March. Further details will be announced before March 20th. Inquiries can be obtained by calling +354 560 2030 or eydis@fraedslunet.is / solveig@fraedslunet.is

All information on further progress in the coming days and weeks at the Fræðslunet will be emailed and published on: www.fraedslunet.is and on our Facebook page: <https://www.facebook.com/fraedslunetid/>

All further info: tel. 560 2030 Mondays – Thursdays from 9 am until 4:30 pm and Fridays from 9 am until 3 pm.

With the hope of understanding of the current situation,

Director, Eyjólfur Sturlaugsson

Selfoss 13.03.2020

Selfoss, dnia 13 marca 2020 r.

Drogi Słuchaczu!

W związku z zakazem zgromadzeń o charakterze publicznym ustanowionym przez Ministra Zdrowia spowodowanym panującym wirusem COVID-19, który wchodzi w życie 16 marca br., wprowadzone zostaną niniejsze ograniczenia działalności Centrum Kształcenia Ustawicznego „Fræðslunet Suðurlands”:

• **Język islandzki dla obcokrajowców**

Wszystkie kursy, które odbywają się w tym momencie, zostaną odroczone, czyli słuchacze nie będą stawiać się na zajęcia od 16 marca do świąt Wielkanocnych. Szczegóły na temat możliwej kontynuacji kursów, a także ich zakończenia, zostaną przekazane między 16 a 20 marca br. Zapytania w tej sprawie prosimy kierować pod numer telefonu 560 2030 lub na adres e-mailowy steinunnosk@fraedslunet.is

• **Kursy aktywności zawodowej** (Wypalenie zawodowe, Informatyka, Stökkvarinn).

Wszystkie kursy, które odbywają się w tym momencie, zostaną odroczone, czyli słuchacze nie będą stawiać się na zajęcia od 16 marca do Świąt Wielkanocnych. Szczegóły na temat możliwej kontynuacji kursów, a także ich zakończenia, zostaną przekazane między 16 a 20 marca br. Zapytania w tej sprawie prosimy kierować pod numer telefonu 560 2030 lub na adres e-mailowy dyrfinna@fraedslunet.is

• **Kierunki Szkoły Średniej FA** (Opieka socjalna, Opieka przedszkolna i pomoc szkolna, Kształcenie zawodowe w dziedzinie opieki nad niepełnosprawnymi oraz Przygotowanie do edukacji w szkole wyższej)

Planuje się możliwą zmianę na czas określony trybu kształcenia powyższych kierunków na tryb zaoczny. Sposób realizacji trybu kształcenia wraz z konsultacją i instrukcjami dla uczniów zostaną opracowane w dniach między 16 a 20 marca br. Zapytania w tej sprawie prosimy kierować pod numer telefonu 560 2030 lub na adres e-mailowy eydis@fraedslunet.is

• **Kursy dla niepełnosprawnych**

Wraz z dniem 16 marca wszystkie kursy uważa się za zakończone, czyli słuchacze nie będą stawiać się na zajęcia. Szczegóły zostaną przekazane w dniach między 16 a 20 marca br. Zapytania w tej sprawie prosimy kierować pod numer telefonu 560 2030 lub na adres e-mailowy liljaoss@fraedslunet.is

• **Doradztwo szkole oraz ocena kompetencji**

Wszelkie prace związane z oceną kompetencji oraz doradztwo zawodowe zostaną zawieszony w dniach między 16 a 20 marca br. Szczegóły na temat sposobu realizacji zostaną ogłoszone przed 20 marca br. Zapytania w tej sprawie prosimy kierować pod numer telefonu 560 2030 lub na adres e-mailowy eydis@fraedslunet.is / solveig@fraedslunet.is

Wszelkie informacje na temat szczegółowego toku postępowania Centrum Kształcenia Ustawicznego „Fræðslunet Suðurlands” w najbliższych dniach i tygodniach zostaną przesłane do każdego słuchacza za pomocą wiadomości e-mail oraz ogłoszone na stronie www.fraedslunet.is, jak i na szkolnej stronie Facebooka.



Telefon 560 2030 czynny w dni od poniedziałku do czwartku o godz. 9:00 – 16:30 oraz w piątki o godz. 09:00 – 15:00.

Z nadzieją, że w związku z zaistniałą sytuacją okażą Państwo nam zrozumienie, Dyrektor Szkoły

Eyjólfur Sturlaugsson